

Grundkurs Dolmetschen FS2026 – Präsenzzeit

Stand: 15.09.2025, Änderungen vorbehalten

Datum	Zeit	Anzahl Lektionen	Titel	Art des Unterrichts
-------	------	---------------------	-------	------------------------

Wo 1

Freitag, 20. Februar 2026	9.00-12.30	4	Kurseinführung	vor Ort
Freitag, 20. Februar 2026	13.30-17.00	4	Ethik und Rolle	vor Ort
Samstag, 21. Februar 2026	9.00-12.30	4	Ethik und Rolle	online

Wo 2

Freitag, 27. Februar 2026	9.00-12.30	4	Ethik und Rolle	vor Ort
Freitag, 27. Februar 2026	13.30-17.00	4	Einführung in die Einsatzbereiche: Justiz (KESB)	vor Ort
Samstag, 28. Februar 2026	9.00-12.30	4	Ethik und Rolle	online

Wo 3

Freitag, 6. März 2026	9.00-12.30	4	Dolmetschtechniken: Notizentechnik 1	vor Ort
Freitag, 6. März 2026	13.30-17.00	4	Dolmetschtechniken: Notizentechnik 2	vor Ort
Samstag, 7. März 2026	9.00-12.30	4	Ethik und Rolle	online

Wo 4

Freitag, 13. März 2026	9.00-12.30	2	Einführung in die Einsatzbereiche:	vor Ort
		2	Asyl und Justiz	vor Ort
Freitag, 13. März 2026	13.30-17.00	4	Einführung in die Einsatzbereiche: Bildung und Soziales	vor Ort
Samstag, 14. März 2026	9.00-12.30	4	Interkulturelle Kommunikation	online

Wo 5

Freitag, 20. März 2026	9.00-12.30	4	Dolmetschtechniken: Ab-Blatt-Übersetzung 1	vor Ort
Freitag, 20. März 2026	13.30-17.00	4	Reflexion und Psychohygiene	vor Ort
Samstag, 21. März 2026	9.00-12.30	4	Dolmetschtechniken: Ab-Blatt Übersetzung 2	online

Wo 6

Freitag, 27. März 2026	9.00-12.30	4	Terminologie und Recherche	vor Ort
Freitag, 27. März 2026	13.30-17.00	4	Terminologie und Recherche	vor Ort
Samstag, 28. März 2026	9.00-12.30	4	Ab-Blatt-Übersetzung 3	online

3. - 6. April 2026: Ostern

Datum	Zeit	Anzahl Lektionen	Titel	Art des Unterrichts
-------	------	---------------------	-------	------------------------

Wo 7

Freitag, 17. April 2026	9.00.-12.30	4	Ausbildungssupervision 1 (kleine Gruppen)	vor Ort
Freitag, 17. April 2026	13.30-17.00	4	Dolmetschtechniken: Bewertung eines Einsatzs (Auftragsvorbereitung)	vor Ort
Samstag, 18. April 2026	9.00-13.00	4	Einsatzvorbereitung 1	online

20. April bis 2. Mai 2026: Frühlingsferien Kanton ZH

Wo 8

Freitag, 8. Mai 2026	9.00-12.30	4	Simulation eines Einsatzs 1	vor Ort
Freitag, 8. Mai 2026	13.30-17.00	4	Einführung in die Einsatzbereiche: Gesundheit	vor Ort
Samstag, 9. Mai 2026	9.00-12.30	4	Dolmetschtechniken: Notizentechnik 3	online

14. Mai 2026: Auffahrt

Wo 9

Freitag, 22. Mai 2026	9.00-12.30	4	Ausbildungssupervision 2 (kleine Gruppen)	vor Ort
Freitag, 22. Mai 2026	13.30-17.00	4	Telefon- und Videodolmetschen 1	vor Ort
Samstag, 23. Mai 2026	9.00-12.30	4	Telefon- und Videodolmetschen 2	online

Wo 10

Freitag, 29. Mai 2026	9.00-12.30	4	Einsatzvorbereitung 2	vor Ort
Freitag, 29. Mai 2026	13.30-17.00	4	Simulation eines Einsatzs 2	vor Ort
Samstag, 30. Mai 2026	9.00-12.30	4	Prüfungssimulation Teil 3+4	vor Ort

Wo 11

Freitag, 5. Juni 2026	9.00-12.30	4	Ausbildungssupervision 3 (kleine Gruppen)	vor Ort
Freitag, 5. Juni 2026	13.30-17.00	4	Kursabschluss	vor Ort